



**Séance ordinaire du comité exécutif  
du mercredi 12 juin 2024**

**ORDRE DU JOUR ADOPTÉ**

**10 – Sujets d'ouverture**

**10.001** Ordre du jour

CE *Direction générale , Cabinet du directeur général*

Adoption de l'ordre du jour de la séance du comité exécutif

**10.002** Ordre du jour

CE *Direction générale , Cabinet du directeur général*

Adoption de l'ordre du jour consolidé de l'assemblée ordinaire du conseil municipal 17 juin 2024

**10.003** Ordre du jour

CE *Direction générale , Cabinet du directeur général*

Adoption de l'ordre du jour consolidé de l'assemblée ordinaire du conseil d'agglomération du 20 juin 2024

## 20 – Affaires contractuelles

**20.001** Contrat d'approvisionnement et de services autres que professionnels

CG Service de l'eau , Direction de l'épuration des eaux usées - 1245501001

Accorder un contrat à Aérofil inc. pour le remplacement des médias de traitement pour l'unité de traitement des odeurs de la 75e Avenue, dans l'arrondissement de LaSalle pour une période de 30 mois - Dépense totale de 517 731,28 \$, taxes incluses - Appel d'offres public 24-20383 - (1 soumissionnaire)

*Compétence d'agglomération :* Alimentation en eau et assainissement des eaux

**20.002** Contrat d'approvisionnement et de services autres que professionnels

CG Service du matériel roulant et des ateliers - 1247567015

Conclure une entente-cadre avec le Centre d'acquisitions gouvernementales pour la fourniture de véhicules légers, pour une période de 10 mois, du 1er janvier 2024 au 31 octobre 2024, pour un montant estimé de 23 087 656,97 \$, taxes et contingences incluses

*Compétence d'agglomération :* Éléments de la sécurité publique que sont les services de police, de sécurité civile, de sécurité incendie et de premiers répondants

**20.003** Contrat d'approvisionnement et de services autres que professionnels

CG Service des technologies de l'information , Direction infrastructures technologiques - 1249660001

Accorder un contrat à Bell Canada pour la maintenance d'équipements réseautiques, pour une période de douze mois, pour une somme maximale de 308 323,77 \$, taxes incluses - Appel d'offres public 24-20337 - (1 soumissionnaire)

*Compétence d'agglomération :* Acte mixte

**20.004** Contrat d'approvisionnement et de services autres que professionnels

CM Service du matériel roulant et des ateliers - 1247428001

Exercer la deuxième option de renouvellement de l'entente-cadre de 12 mois pour l'acquisition de plastique recyclé utilisé à la confection de mobilier urbain prévu au contrat et autoriser une dépense additionnelle de 464 915,62 \$, contingences, variation de quantité et taxes incluses, dans le cadre du contrat conclu avec la firme Produits Re-Plast inc. (CM20 1138), majorant ainsi le montant total de l'entente-cadre de 1 469 476,06 \$ à 1 934 391,68 \$, taxes incluses

**20.005** Contrat d'approvisionnement et de services autres que professionnels

CG Service des technologies de l'information , Direction stratégies pratiques d'affaires et performance - 1245954006

Accorder un contrat de gré à gré à Motorola Solutions Canada inc., pour la mise en place d'un système électronique de dénombrement pour le Service de sécurité incendie de Montréal, pour la période du 1er juillet 2024 au 31 décembre 2029, pour une somme maximale de 3 355 153,33 \$, taxes incluses

*Compétence d'agglomération* : Éléments de la sécurité publique que sont les services de police, de sécurité civile, de sécurité incendie et de premiers répondants

**20.006** Contrat d'approvisionnement et de services autres que professionnels

CM Service de la concertation des arrondissements , Direction stratégie des opérations d'entretien de la voie publique - 1248788006

Exercer l'option de renouvellement et autoriser une dépense additionnelle de 1 508 687,48 \$, taxes incluses, pour le service de remorquage dans le cadre des opérations de déneigement pour les arrondissements d'Ahuntsic-Cartierville, d'Anjou, de Lachine, de LaSalle, de Mercier-Hochelaga-Maisonneuve, de Montréal-Nord, de Rosemont-La Petite-Patrie, de Saint-Laurent, de Verdun, de Ville-Marie et de Villeray-Saint-Michel-Parc-Extension dans le cadre des contrats accordés majorant ainsi les montants totaux des contrats de 1 652 639,61 \$ à 3 161 327,09 \$, taxes incluses

**20.007** Contrat d'approvisionnement et de services autres que professionnels

CE Service de la gestion et planification des immeubles , Direction - Gestion immobilière et exploitation - 1247157011

Accorder un contrat à la firme Service d'Entretien Alphanet Inc., pour un service d'entretien ménager pour le Centre de formation du Service de police de Montréal, pour une période de 15 mois, soit du 1er août 2024 au 31 octobre 2025 - Dépense totale de 469 284,82 \$, taxes incluses (contrat : 391 070,68 \$ + contingences : 78 214,14 \$) - Appel d'offres public 24-20461 - (5 soumissionnaires)

*Compétence d'agglomération* : Éléments de la sécurité publique que sont les services de police, de sécurité civile, de sécurité incendie et de premiers répondants

**20.008** Contrat d'approvisionnement et de services autres que professionnels

CG Service des finances , Direction des revenus - 1244845002

Accorder un contrat à Société en commandite Transport de valeurs Garda, pour des services de transport de valeurs - Dépense totale de 529 066,91\$, taxes incluses - Appel d'offres public 24-20443 (1 soumissionnaire)

*Compétence d'agglomération* : Acte mixte

**20.009** Contrat d'approvisionnement et de services autres que professionnels

CM Service des infrastructures du réseau routier , Direction de la gestion des infrastructures urbaines et des entraves - 1247629001

Conclure 4 ententes-cadres avec les firmes suivantes : NEDCO Québec (726 715,93 \$, taxes incluses), Guillevin International Cie (1 420 306,87 \$, taxes incluses), LMPG inc. (1 401 507,50 \$, taxes incluses), Métal Pole-Lite inc. (139 694,63 \$, taxes incluses), pour la fourniture et la livraison de fûts piétons, de luminaires DEL et de noeuds et passerelles du système intelligent d'éclairage de rue pour inventaire, et ce, pour un durée de 24 mois, avec 1 option de renouvellement de 12 mois chacune - Montant total estimé des ententes : 4 057 047,42 \$, taxes incluses (entente : 3 688 224,93 \$ + variation des quantités 368 822,49 \$) - Appel d'offres public # 24-20392 - (6 soumissionnaires)

**20.010** Contrat d'approvisionnement et de services autres que professionnels

CG Service de l'eau , Direction de l'épuration des eaux usées - 1249886002

Accorder un contrat de gré à gré à D.W. Clark pour la fourniture de 15 paires d'anneaux d'usure pour les pompes de soulèvement des eaux usées de la station d'épuration des eaux usées Jean-R.-Marcotte, pour la période du 8 juillet 2024 au 31 décembre 2028 - Dépense totale de 1 738 799,81 \$ USD (2 370 853,54 \$ CAD, taxes incluses) / Autoriser une dépense maximale de 107 364,95 \$ CAD en frais d'importation / taxes autres

*Compétence d'agglomération :* Alimentation en eau et assainissement des eaux

**20.011** Contrat d'approvisionnement et de services autres que professionnels

CG Service des infrastructures du réseau routier , Direction de la réalisation des projets d'infrastructures urbaines - 1247231036

Autoriser une dépense additionnelle de 93 206,05 \$, taxes incluses, à Les Pavages Chenail inc., dans le cadre du contrat #291601 (CG15 0385), en lien au jugement de la Cour supérieure aux fins du paiement de la réclamation suite à la variation du prix du bitume, majorant ainsi le montant total du contrat de 5 073 768,24 \$ à 5 166 974,29 \$, taxes incluses

*Compétence d'agglomération :* Annexe du décret - Réseau cyclable actuel et projeté de l'Île de Montréal identifié au Plan de transport approuvé par le conseil d'agglomération le 18 juin 2008 (CG08 0362)

**20.012** Contrat de construction

CG Service de l'eau , Direction des réseaux d'eau - 1246459002

Autoriser le transfert d'un montant de 178 554,25 \$, taxes incluses, des dépenses contingentes aux dépenses incidentes pour les travaux de la rue De Champlain, entre la rue Sherbrooke Est et La Fontaine, dans le cadre du contrat accordé à Les Entreprises Michaudville inc. (CG22 0333)

*Compétence d'agglomération :* Alimentation en eau et assainissement des eaux

**20.013** Contrat de construction

CM Service des infrastructures du réseau routier , Direction de la réalisation des projets d'infrastructures urbaines - 1247231027

Accorder un contrat à Néoelect inc., pour des travaux de voirie et d'éclairage dans l'avenue Victoria, de la rue Mackenzie à la rue Jean-Talon, dans l'arrondissement de Côte-des-Neiges-Notre-Dame-de-Grâce. Dépense totale de 1 624 042,23 \$ (contrat : 772 109,55 \$, contingences : 115 816,43 \$, incidences : 736 116,25 \$), taxes incluses - Appel d'offres public 507505 - (3 soumissionnaires)

**20.014** Contrat de construction

CM Service des infrastructures du réseau routier , Direction de la réalisation des projets d'infrastructures urbaines - 1247231030

Accorder un contrat à Eurovia Québec Construction inc., pour des travaux de voirie, d'éclairage et de feux de circulation dans le boulevard Marcel-Laurin, de la rue Poirier à l'avenue De Saint-Exupéry, dans l'arrondissement de Saint-Laurent. Dépense totale de 4 076 699,12 \$ (contrat : 3 232 739,20 \$, contingences : 646 547,84 \$, incidences : 197 412,08 \$), taxes incluses - Appel d'offres public 436610 - (3 soumissionnaires)

**20.015** Contrat de construction

CM Service des infrastructures du réseau routier , Direction de la réalisation des projets d'infrastructures urbaines - 1247231029

Accorder un contrat à Environnement Routier NRJ inc., pour des travaux de voirie et d'éclairage dans la rue de Verdun entre la rue Argyle et la 2e Avenue ainsi que dans la rue de l'Église du boulevard LaSalle à la rue Évangéline dans l'arrondissement de Verdun. Dépense totale de 5 450 647,29 \$ (contrat : 4 452 155,36 \$ + contingences : 659 309,41 \$ + incidences : 339 182,52 \$), taxes incluses - Appel d'offres public 507504 (2 soumissionnaires)

**20.016** Contrat de construction

CE Service de l'eau , Direction de l'épuration des eaux usées - 1246561001

Accorder un contrat à l'entreprise Les Installations Électriques Pichette inc., pour réaliser le projet de réfection de l'alarme incendie à l'emmagasinement des boues de la station d'épuration des eaux usées Jean-R.-Marcotte. - Dépense totale de 401 906,62 \$, taxes incluses (contrat : 334 922,18 \$ + contingences : 66 984,44 \$) - Appel d'offres public DEEU SP24008-195982-C - (3 soumissionnaires)

*Compétence d'agglomération :* Alimentation en eau et assainissement des eaux

**20.017** Contrat de construction

CG Service de l'eau , Direction de l'épuration des eaux usées - 1246561002

Accorder un contrat à La Cie Électrique Britton ltée, pour des travaux de réfection des équipements électriques du bloc "D" du bâtiment des boues de la station d'épuration des eaux usées Jean-R.-Marcotte - Dépense totale de 1 358 237,39 \$, taxes incluses (contrat : 1 131 864,49 \$ + contingences : 226 372,90 \$) - Appel d'offres public DEEU-SP24012-190978-C - (4 soumissionnaires)

*Compétence d'agglomération :* Alimentation en eau et assainissement des eaux

**20.018** Contrat de construction

CG Service de la gestion et planification des immeubles , Direction de la gestion de projets immobiliers - 1248009005

Accorder un contrat à Ceveco Inc., pour l'exécution des travaux du lot 3103 « Rétention des eaux » dans le cadre du projet de restauration patrimoniale et de mise aux normes de l'hôtel de ville de Montréal - Dépense totale de 1 134 041,65 \$, taxes incluses (contrat : 945 034,71 \$ + contingences : 189 006,94 \$) - Appel d'offres public IMM-15855 - (2 soumissionnaires)

*Compétence d'agglomération :* Acte mixte

**20.019** Contrat de construction

CG Service de la gestion et planification des immeubles , Direction de la gestion de projets immobiliers - 1248009006

Autoriser une dépense additionnelle de 48 771,06 \$, taxes incluses, pour le règlement de la réclamation de Summa Métal Architectural et Structural Inc., pour les travaux de construction du lot L0505 « Structure d'acier de la salle polyvalente », dans le cadre du projet de restauration patrimoniale et de mise aux normes de l'hôtel de ville de Montréal (CG21 0249), majorant ainsi le montant total autorisé du contrat de 1 407 236,51 \$ à 1 456 007,57 \$, taxes et contingences incluses

*Compétence d'agglomération :* Acte mixte

**20.020** Contrat de construction

CG Service de la gestion et planification des immeubles , Direction de la gestion de projets immobiliers - 1248009007

Autoriser une dépense additionnelle de 603 618,75 \$, taxes incluses, pour le règlement de la réclamation de HVAC inc., pour les travaux de construction du lot L2301 « Ventilation », dans le cadre du projet de restauration patrimoniale et de mise aux normes de l'hôtel de ville de Montréal (CG20 0197), majorant ainsi le montant total autorisé du contrat de 8 716 276,42 \$ à 9 319 895,17 \$, taxes et contingences incluses

*Compétence d'agglomération :* Acte mixte

**20.021** Contrat de construction

CM Service des infrastructures du réseau routier , Direction de la réalisation des projets d'infrastructures urbaines - 1237231085

Accorder un contrat à Coffrage Alliance Ltée, pour des travaux de construction d'un quai continu à la carrière Saint-Michel. Dépense totale de 22 465 727,54 \$ (contrat : 18 361 507,50 \$ + contingences : 2 754 226,13 \$ + incidences : 1 349 993,91 \$), taxes incluses. Appel d'offres public 408910 - (10 soumissionnaires)

**20.022** Contrat de construction

CG Service de l'eau , Direction de l'eau potable - 1245490001

Accorder un contrat à Filtrum Inc., pour la réalisation de travaux de réfection prioritaires phase 2 à l'usine de production d'eau potable Lachine - Dépense totale de 10 071 396,09 \$, taxes incluses (contrat : 8 392 830,08 \$ + contingences : 1 258 924,51 \$ + incidences : 419 641,50 \$) - Appel d'offres public n° DEP22U04-P23043-172470-C - (3 soumissionnaires)

*Compétence d'agglomération :* Alimentation en eau et assainissement des eaux

**20.023** Contrat de construction

CM Service de l'urbanisme et de la mobilité , Direction des projets d'aménagement urbain - 1248848009

Accorder un contrat à Environnement Routier NRJ inc., pour la réalisation de travaux d'aménagement de feux de circulation et d'axes de mobilité de la Ville de Montréal - Dépense totale de 11 016 905,20 \$, taxes incluses (contrat : 9 180 754,33 \$ + contingences : 1 836 150,87 \$) - Appel d'offres public 516202 - (2 soumissionnaires)

**20.024** Contrat de construction

CM Service des infrastructures du réseau routier , Direction de la réalisation des projets d'infrastructures urbaines - 1247231034

Accorder un contrat à Eurovia Québec Grands Projets inc., pour des travaux de réaménagement de l'avenue des Pins, phase 1 Lot 3 (Carrefour Saint-Urbain / Prince-Arthur), incluant les utilités publiques. Dépense totale de 6 141 157,17 \$ (contingences, incidences et taxes incluses) / Autoriser un budget de revenus de 367 940,82 \$ (contingences et taxes incluses) pour les travaux remboursables de Bell - Appel d'offres public 507301 - (4 soumissionnaires)

**20.025** Contrat de services professionnels

CG Service des grands parcs du Mont-Royal et des sports , Direction aménagement des parcs et espaces publics - 1249697001

Conclure une entente-cadre avec Lemay Co inc. pour des services professionnels en architecture de paysage et autres services complémentaires, pour le projet du Grand parc de l'Ouest, pour une période de 5 ans, avec possibilité de prolongation d'un an, ou jusqu'à l'épuisement des enveloppes budgétaires - Montant estimé de l'entente : 13 723 315,40 \$, taxes incluses (contrat : 10 763 384,63 \$ + contingences : 2 152 676,93 \$ + incidences : 807 253,85 \$) - Appel d'offres public (24-20398) - (6 soumissionnaires)

*Compétence d'agglomération :* Cas où la municipalité centrale a succédé à une municipalité régionale de comté ou à une communauté urbaine, toute autre matière sur laquelle la compétence appartient à la municipalité centrale et appartenait, en vertu d'une disposition législative, à l'organisme auquel la municipalité a succédé

**20.026** Contrat de services professionnels

CG Service de l'eau , Direction de l'épuration des eaux usées - 1245438001

Accorder un contrat gré à gré à Kije Sipi Ltée, pour la fourniture des données radar et de disdromètres et les services s'y rattachant pour le système de Contrôle Intégré Des Intercepteurs (CIDI) de la station d'épuration des eaux usées Jean-R.-Marcotte, pour une durée de 30 mois, avec possibilité d'une période de prolongation de 12 mois - Dépense totale de 607 499,16 \$, taxes incluses

*Compétence d'agglomération :* Alimentation en eau et assainissement des eaux

**20.027** Contrat de services professionnels

CM Service de l'expérience citoyenne et des communications , Direction des relations de presse - 1249732001

Exercer l'option de prolongation pour une période d'un an et autoriser une dépense additionnelle de 68 528,59 \$, taxes incluses, pour la confection d'une revue de presse quotidienne dans le cadre du contrat accordé à 9193-6690 Québec inc. (Référence Média) (CM22 1315) majorant ainsi le montant total de 137 165,17 \$ à 205 693,76 \$, taxes incluses

**20.028** Contrat de services professionnels

CM Service des grands parcs du Mont-Royal et des sports , Direction aménagement des parcs et espaces publics - 1248133001

Résilier le contrat accordé à Atelier Civiliti inc. (CM19 0336) pour des services professionnels en architecture (paysage et construction) et en ingénierie, pour réaliser l'avant-projet, les documents d'exécution et la surveillance des travaux requis dans le cadre de la réhabilitation de la fontaine lumineuse et la construction d'un édicule technique au parc La Fontaine

**20.029** Contrat de services professionnels

CG Service des finances , Direction du financement et de la trésorerie - 1244164001

Résilier en date du 22 février 2024 le contrat accordé au fournisseur FinLogik par la résolution CG19 0364 pour le programme de support et de maintenance et les conditions de licence de logiciel. Verser un montant de 97 713,13 \$, taxes incluses équivalent aux services rendus jusqu'au 22 février 2024 et à la pénalité pour la résiliation anticipée du contrat

Compétence d'agglomération : Acte mixte

**20.030** Contrat de services professionnels

CM Service des infrastructures du réseau routier , Direction de la réalisation des projets d'infrastructures urbaines - 1247231037

Conclure une entente-cadre avec la firme Les Services EXP inc., pour des services professionnels en ingénierie pour la surveillance des travaux dans le cadre du grand projet du quai de déchargement de la carrière St-Michel pour une durée de 24 mois, avec une option de prolongation de 12 mois. Dépense totale de 1 953 683,39 \$, (déboursés, indexation et taxes incluses) - Appel d'offres public 24-20375 - (1 soumissionnaire)

**20.031** Contrat de services professionnels

CM Service des infrastructures du réseau routier , Direction de la gestion des infrastructures urbaines et des entraves - 1247000004

Conclure 4 ententes-cadre avec les firmes WSP Canada inc. (Entente-cadre #1 : 3 970 638,63 \$), AtkinsRéalis inc. (Entente-cadre #2 : 3 344 972,27 \$), AECOM Consultant inc. (Entente-cadre #3 : 2 695 206,01 \$) et Stantec Expert-Conseils Ltée (Entente-cadre #4 : 2 301 891,48 \$) pour des services professionnels en ingénierie pour la réalisation de mandats de conception dans le domaine des ouvrages d'art et des domaines connexes, pour une durée de 48 mois, avec une option d'une prolongation de 12 mois - Montant total estimé des ententes : 12 312 708,40 \$, taxes incluses (contrat : 10 260 590,33 \$ + déboursés : 2 052 118,07 \$) - Appel d'offres public 24-20305 - (5 soumissionnaires)

**20.032** Contrat de services professionnels

CM Service de l'urbanisme et de la mobilité , Direction des projets d'aménagement urbain - 1248848014

Conclure une entente-cadre de services professionnels avec la firme FNX-INNOV Inc., pour une période de deux ans, pour la conception et la surveillance de projets majeurs d'aménagement de feux de circulation et d'axes de mobilité - Montant de l'entente : 3 403 064,54 \$ taxes incluses - Appel d'offres public no. 24-20281 - (1 soumissionnaire)

**20.033** Entente

CE Service de sécurité incendie de Montréal, Direction des opérations - 1240741002

Autoriser un addenda modifiant l'entente d'entraide mutuelle, par laquelle la Ville de Montréal et la Ville de Longueuil sont engagées l'une envers l'autre dans le programme prévoyant l'assistance réciproque de leur service d'incendie respectif, et ce, pour une durée de quatre ans / Autoriser un budget additionnel de dépenses équivalent aux revenus additionnels stipulés à l'entente, soit un total de 467 100 \$

*Compétence d'agglomération* : Éléments de la sécurité publique que sont les services de police, de sécurité civile, de sécurité incendie et de premiers répondants

**20.034** Entente

CE Service de sécurité incendie de Montréal, Direction des opérations - 1230741001

Approuver l'entente d'entraide entre la Ville de Montréal et la Ville de Terrebonne, pour l'aide d'Équipes spécialisées en sécurité incendie, pour une durée de quatre ans / Autoriser un budget additionnel de dépenses équivalent aux revenus additionnels stipulés à l'entente pour un montant total de 580 000 \$

*Compétence d'agglomération* : Éléments de la sécurité publique que sont les services de police, de sécurité civile, de sécurité incendie et de premiers répondants

**20.035** Entente

CE Service de l'urbanisme et de la mobilité, Direction des grands projets de transport en partenariat - 1247371001

Approuver l'entente entre le ministère des Transports et de la Mobilité durable du Québec et la Ville de Montréal concernant le financement de mesures d'atténuation de la circulation sur le territoire de l'arrondissement Mercier-Hochelaga-Maisonneuve dans le cadre des travaux du tunnel Louis-Hippolyte-Lafontaine pour un montant maximal de 1 432 000 \$, avant taxes

**20.036** Entente

CG Service de l'urbanisme et de la mobilité, Direction de la planification et de la mise en valeur du territoire - 1240525001

Approuver une entente intermunicipale entre la Ville de Montréal et la Ville de Sainte-Anne-de-Bellevue relative au versement de 79 685,51 \$, dans le cadre de l'Entente sur le développement culturel de Montréal 2021-2024, pour la réalisation d'une étude d'options et d'une esquisse visant la réhabilitation de la maison Michel-Robillard comme poste d'accueil du Grand parc de l'Ouest

*Compétence d'agglomération* : Annexe du décret - Contributions municipales et gestion d'ententes et de programmes gouvernementaux pour la mise en valeur des biens, sites et arrondissements reconnus par la Loi sur le patrimoine culturel

**20.037** Immeuble - Aliénation

CM Service de la stratégie immobilière , Direction des transactions - 1249915004

Approuver un projet d'acte par lequel la Ville de Montréal vend à la société paramunicipale à but non lucratif et financièrement autonome, la Société d'habitation et de développement de Montréal, à des fins de logement abordable, un immeuble connu et désigné comme étant le lot numéro 1 185 543, situé au 1050-1150 rue Gordon dans l'arrondissement de Verdun, d'une superficie de 5 642,2 m<sup>2</sup>, pour un montant total de 8 100 000 \$, plus les taxes applicables, le cas échéant / Autoriser un budget additionnel de revenus et de dépenses équivalents de 8 100 000 \$ au Service de l'habitation pour la revente de l'immeuble à la SHDM pour l'année 2024

**20.038** Immeuble - Aliénation

CM Service de la stratégie immobilière , Direction des transactions - 1249245003

Approuver un projet de promesse bilatérale par laquelle la Ville de Montréal s'engage à céder au Centre de services scolaire de Montréal, sans considération monétaire, un terrain vacant connu et désigné comme étant une partie du lot 2 648 738 du cadastre du Québec, ayant une superficie approximative de 5 776,9 mètres carrés, situé au 5010, rue Paré, dans l'arrondissement Côte-des-Neiges-Notre-Dame-de-Grâce, pour la construction d'une école primaire

**20.039** Immeuble - Expropriation

CG Service de la stratégie immobilière , Direction des transactions - 1247723004

Renouveler la réserve foncière, aux fins d'infrastructure routière dans le cadre du projet de prolongement du boulevard Cavendish à l'ouest de l'intersection du chemin Dalton et de l'avenue Andover sur deux parties du lot 2 090 312 du cadastre du Québec, situées à Mont-Royal / Mandater le Service des affaires juridiques de la Ville pour entreprendre toutes procédures requises à cet effet

*Compétence d'agglomération :* Voie de circulation artérielle-boulevard Cavendish (Cavendish/Cavendish/Royalmount)

**20.040** Immeuble - Location

CM Service de la gestion et planification des immeubles , Direction de la gestion des actifs immobiliers - 1240684002

Abroger les résolutions CE24 0535 et CM24 0369 et autoriser une dépense maximale de 260 878,85 \$, taxes incluses (travaux : 151 403,39 \$ + contingences : 30 280,68 \$ + incidences : 79 194,78 \$), pour le projet de travaux d'amélioration locative et d'aménagement afin de relocaliser le Service de la concertation des arrondissements à l'édifice de Chaussegros-de-Léry

**20.041** Immeuble - Location

CM Service de la stratégie immobilière , Direction des transactions - 1248682005

Autoriser le virement de 162 555,67 \$, taxes incluses, provenant des incidences du projet d'aménagement du Centre des mémoires montréalaises, payable à Gestion Saint-Laurent Angus inc. (CM16 1446) afin de payer les dernières factures des travaux d'améliorations locatives

**20.042** Immeuble - Location

CG Service de la stratégie immobilière - 1230515010

Approuver un projet de bail par lequel la Ville loue à la Société de transport de Montréal, pour un terme de 5 ans, à compter du 1er août 2024 plus 3 périodes consécutives de renouvellement automatique de 12 mois, un terrain, afin d'entreposer des équipements, d'installer des roulottes de chantier et d'aménager un stationnement dans le cadre de la réalisation des contrats du prolongement de la ligne bleue du métro, dans l'arrondissement de Villeray-Saint-Michel-Parc-Extension, situé à l'angle sud-ouest de la 47e Rue et du boulevard Pie IX, constitué des lots 6 227 113 et 6 227 114, 2 213 578 et 3 801 513 du cadastre du Québec, circonscription foncière de Montréal, ayant une superficie de 293 770 pi<sup>2</sup>, moyennant une recette totale de 4 076 908 \$ non taxable incluant les 3 années de renouvellement

*Compétence d'agglomération :* Transport collectif des personnes

**20.043** Subvention - Contribution financière

CE Service des grands parcs du Mont-Royal et des sports , Direction des sports - 1246549002

Accorder un soutien financier totalisant la somme maximale de 149 550 \$ répartie entre 15 organismes pour l'organisation de 14 événements présentés en 2024 et 1 soutien à la candidature pour la tenue d'un événement présenté en 2031 dans le cadre du deuxième dépôt du Programme de soutien aux événements sportifs internationaux, nationaux et métropolitains 2024 du Service des grands parcs, du Mont-Royal et des sports

*Compétence d'agglomération :* Annexe du décret - Aide à l'élite sportive et événements sportifs d'envergure métropolitaine, nationale et internationale

**20.044** Subvention - Contribution financière

CM Service du développement économique , Direction Mise en valeur des pôles économiques - 1247797002

Approuver l'addenda 1 à la convention de contribution financière initiale 2021-2024 avec la Société de développement commercial Jean-Talon (CM21 0757), dans le cadre du programme Artère en transformation, afin de prolonger la durée de l'entente jusqu'au 31 décembre 2024 et d'augmenter le montant de la contribution financière de 270 000 \$ à 295 000 \$

**20.045** Subvention - Contribution financière

CE Service de la culture , Direction du développement culturel - 1249632001

Accorder un soutien financier totalisant la somme de 427 214 \$ à 9 organismes culturels, dans le cadre du programme Initiatives collaboratives en créativité numérique 2023-2024 de l'Entente sur le développement culturel de la Ville de Montréal MCC/Ville 2021-2024 (EDCM)

**20.046** Subvention - Soutien financier avec convention

CG Service du développement économique , Direction Entrepreneuriat - 1247952001

Accorder un soutien financier non récurrent de 600 000 \$ à Montréal international pour l'attraction de jeunes entreprises innovantes à fort potentiel sur une période de 3 ans allant jusqu'au 30 juin 2027 / Approuver un projet de convention à cet effet

*Compétence d'agglomération :* Élément du développement économique qu'est toute aide destinée spécifiquement à une entreprise

**20.047** Subvention - Soutien financier avec convention

CG Service du développement économique , Direction Entrepreneuriat - 1247952002

Accorder un soutien financier de 1 000 000 \$ à l'organisme Montréal international pour l'attraction et la promotion des investissements directs étrangers en 2024 / Approuver un projet de convention à cet effet

*Compétence d'agglomération :* Élément du développement économique qu'est toute aide destinée spécifiquement à une entreprise

**20.048** Subvention - Soutien financier avec convention

CG Service de la diversité et de l'inclusion sociale - 1248444002

Accorder un soutien financier totalisant la somme de 1 912 879 \$, à 28 organismes ci-après désignés, pour les montants indiqués en regard de chacun d'eux et la reconduction de 29 projets, du 1er avril 2024 au 31 mars 2025, dans le cadre de l'Entente administrative sur la gestion du Fonds québécois d'initiatives sociales - Alliances pour la solidarité (Ville-MTESS 2018-2024) / Approuver les projets de convention à cet effet

*Compétence d'agglomération :* Annexe du décret - Contributions municipales et gestion d'ententes et de programmes gouvernementaux de lutte à la pauvreté

**20.049** Subvention - Soutien financier avec convention

CG Service du développement économique , Direction Entrepreneuriat - 1248298003

Accorder un soutien financier de 500 000 \$ au Festival international du rire ComediHa! pour la tenue de l'événement ComediHa! Salue Montréal du 18 au 28 juillet 2024 dans le cadre de l'entente Reflexe 1 / Approuver un projet de convention à cet effet

*Compétence d'agglomération :* Élément du développement économique qu'est toute aide destinée spécifiquement à une entreprise

**20.050** Subvention - Soutien financier avec convention

CG Service de l'habitation , Direction développement résidentiel - 1244681001

Accorder un soutien financier de 2 280 372,08 \$ à l'organisme La Sortie afin de construire un immeuble de 15 logements, dans le cadre du programme d'habitation abordable Québec de la Société d'habitation du Québec

*Compétence d'agglomération :* Logement social et l'aide destinée spécifiquement aux sans-abri

**20.051** Subvention - Soutien financier avec convention

CG Service du développement économique , Direction Mise en valeur des pôles économiques - 1247956002

Accorder un soutien financier non récurrent totalisant 100 000 \$ au Laboratoire sur l'agriculture urbaine afin de réaliser le projet Montréalculteurs pour la période 2024-2025, dans le cadre de l'Entente sectorielle de développement du secteur bioalimentaire de la région de Montréal 2023-2025 (CG23 0152) / Approuver un projet de convention à cet effet

*Compétence d'agglomération :* Élément du développement économique qu'est toute aide destinée spécifiquement à une entreprise

**20.052** Subvention - Soutien financier avec convention

CM Service de la culture , Direction Cinéma-Festivals-Événements - 1248214003

Accorder un soutien financier totalisant 300 000 \$ ainsi qu'un soutien technique estimé à 48 000 \$ à l'organisme Cité des arts du cirque pour la tenue de la 3e édition du projet La GÉANTE du 4 au 14 juillet 2024 / Approuver le projet de convention à cet effet

**20.053** Subvention - Soutien financier avec convention

CG Service du développement économique , Direction Entrepreneuriat - 1248298001

Accorder un soutien financier de 200 000 \$ à l'organisme La cité des arts du cirque pour la tenue de la 3e édition du projet La GÉANTE du 4 au 14 juillet 2024 dans le cadre de l'entente Reflexe I / Approuver un projet de convention à cet effet

*Compétence d'agglomération :* Élément du développement économique qu'est toute aide destinée spécifiquement à une entreprise

**20.054** Subvention - Soutien financier avec convention

CG Service de l'habitation , Direction développement résidentiel - 1244681002

Autoriser une aide financière de 5 765 541 \$ à Gérer son quartier, pour la rénovation de quatre immeubles totalisant 95 logements situé dans l'arrondissement Mercier-Hochelaga-Maisonneuve, dans le cadre du programme d'habitation abordable Québec de la Société d'habitation du Québec / Approuver la convention de contribution financière à cet effet

*Compétence d'agglomération :* Logement social et l'aide destinée spécifiquement aux sans-abri

**20.055** Contrat de services professionnels

CM Service de la diversité et de l'inclusion sociale - 1244587001

Approuver le projet d'Addenda 3 du contrat de services professionnels intervenu de gré à gré entre la Ville de Montréal et Société de développement social (CM23 0074) et amendé par l'Addenda 2 (CM24 0281), couvrant les services de l'Équipe mobile de médiation et d'intervention sociale (ÉMMIS), en 2024, prolongeant les services jusqu'en octobre 2024, et ce, sans dépense additionnelle

**20.056** Entente

CG Service de la stratégie immobilière , Direction des transactions - 1249652003

Approuver une entente de collaboration entre la Ville et la Société de Développement Écoquartier Louvain dans le cadre de la requalification du site Louvain Est, situé dans l'arrondissement Ahuntsic-Cartierville délimité par l'emprise ferroviaire du Canadien National au nord, la rue de Louvain Est au sud, la rue Saint-Hubert à l'ouest et l'avenue Christophe-Colomb à l'est et correspondant aux lots 6 481 093, 6 481 094, 6 481 095 et 6 481 096 du cadastre du Québec

*Compétence d'agglomération :* Acte mixte

**20.057** Immeuble - Aliénation

CG Service de la stratégie immobilière , Direction des transactions - 1249920001

Approuver un projet d'acte par lequel la Ville cède à Mission Unitaînés, sans contrepartie monétaire, un terrain vacant, connu et désigné comme le lot 6 377 181 du cadastre du Québec, d'une superficie de 2 317,7 mètres carrés, situé à l'angle nord-ouest de la rue Notre-Dame Est et de l'avenue Meese dans l'arrondissement de Mercier - Hochelaga - Maisonneuve, aux fins de développement de logements abordables pour aînés. Autoriser des budgets revenus et dépenses au Service de l'habitation pour 2024 pour un montant de 1 080 000 \$

*Compétence d'agglomération* : Logement social et l'aide destinée spécifiquement aux sans-abri

**20.058** Immeuble - Location

CE Service de la stratégie immobilière , Direction des transactions - 1248042007

Approuver la permission d'occupation entre la Ville de Montréal et la ministre des Transports et de la Mobilité durable, pour les fins de réfection d'une piste cyclable sur la rue Bennett, un espace situé dans l'arrondissement de Mercier-Hochelaga-Maisonneuve, d'une superficie de 60 mètres carrés, pour une période totale de 5 ans débutant le ou vers le 1er septembre 2024. La dépense totale est de 665,71 \$, incluant les taxes

**20.059** Immeuble - Location

CG Service de la stratégie immobilière - 1230515009

Approuver le projet de bail par lequel la Ville permet l'entreposage de roc propre à la Société de transport de Montréal, pour un terme de 4 ans et 10 mois, à compter du 1er octobre 2024 jusqu'au 31 juillet 2029 plus 3 périodes de renouvellement d'une année chacune, dans une partie de la carrière Saint-Michel, afin d'entreposer et consolider la rampe d'accès de la carrière, dans le cadre du prolongement de la ligne bleue du métro (PLBM) des stations Saint-Michel à Anjou, dans l'arrondissement de Villeray-Saint-Michel-Parc-Extension, située dans le quadrilatère des boulevards Saint-Michel, Industriel, Pie IX et de la rue Jarry, constituée d'une partie du numéro du lot 6 296 369 du cadastre du Québec, ayant une superficie approximative de 483 480 pi<sup>2</sup> (44 920 m<sup>2</sup>), et ce, à titre gratuit pour le terme

*Compétence d'agglomération* : Transport collectif des personnes

**20.060** Subvention - Soutien financier avec convention

CM Service des grands parcs du Mont-Royal et des sports , Direction des sports - 1231920002

Accorder un soutien financier supplémentaire, pour une somme maximale de 68 500 \$, en 2024, à Baseball Québec Région de Montréal dans le cadre du Programme de soutien aux associations sportives régionales / Approuver l'addenda à la convention à cet effet qui vient pallier le manque à gagner issue de la gestion de l'arbitrage des activités mineures pour sa première année / Accorder un soutien financier supplémentaire de 1 000 \$ en 2025 et de 2 000 \$ en 2026 à La Fédération Québécoise du Cricket inc. dans le cadre du programme de soutien aux associations sportives régionales / Approuver l'addenda à la convention à cet effet qui vient corriger les montants 2025 et 2026 erronés inscrits dans la première convention, et ce, en accord avec les montants 2025 et 2026 initialement recommandés par le comité évaluateur du Programme de soutien aux associations sportives régionales qui a examiné la demande de soutien financier

**20.061** L'étude de ce dossier s'est déroulée à huis clos

**(CE DOSSIER A ÉTÉ RETIRÉ)**

**20.062** Subvention - Soutien financier avec convention

CG Service de l'habitation , Direction développement résidentiel - 1243716002

Autoriser une aide financière d'un montant maximal de 3 340 550 \$ à l'organisme à but non lucratif Mission Unitaïnés pour la construction d'un immeuble sur le lot 6 377 181 dans l'arrondissement Mercier-Hochelaga-Maisonneuve afin d'y aménager des logements pour des aînés à revenus faibles ou modestes dans le cadre de l'Entente de contribution financière pour la réalisation de logements abordables entre la Société d'habitation du Québec, Mission Unitaïnés et la Fédération des Caisses Desjardins du Québec / Autoriser des budgets additionnels revenus et dépenses équivalents de 2 018 731 \$ pour l'exercice 2024 et de 1 321 819 \$ pour 2026 selon l'Accord-cadre au service de l'Habitation / Approuver l'Accord-cadre entre la Ville de Montréal, Mission Unitaïnés et l'Office municipal d'habitation de Montréal / Autoriser la directrice du Service de l'habitation à signer l'Accord-cadre pour et au nom de la Ville de Montréal

*Compétence d'agglomération :* Logement social et l'aide destinée spécifiquement aux sans-abri

**20.063** Contrat d'approvisionnement et de services autres que professionnels

CM Service du matériel roulant et des ateliers - 1247428002

Exercer la première option de renouvellement de l'entente-cadre de douze mois pour l'acquisition de chenilles en caoutchouc pour véhicules Prinoth et autoriser une dépense additionnelle de 321 386,23\$, taxes et contingences incluses, dans le cadre du contrat accordé à la firme Pneus Métro inc. (CM21 1145), majorant ainsi le montant total du contrat de 861 751,99 \$ à 1 183 138,22 \$, taxes incluses

**20.064** Subvention - Contribution financière

CE Service de l'habitation , Direction développement résidentiel - 1243956002

Autoriser une aide financière d'un montant maximal de 5 339 202 \$ à l'organisme à but non lucratif Transit 24 (l'Organisme) pour la réalisation d'un projet d'habitation destiné à des femmes et enfants en difficulté, sur le territoire de la Ville de Montréal, dans le cadre de la troisième phase de l'initiative pour la création rapide de logements (ICRL) volet des villes / Approuver la convention de contribution financière entre la Ville et l'Organisme

*Compétence d'agglomération :* Logement social et l'aide destinée spécifiquement aux sans-abri

**20.065** Subvention - Contribution financière

CG Service du développement économique , Direction Entrepreneuriat - 1247952003

Approuver l'addenda 1 à la convention approuvée à Concertation régionale de Montréal (CG24 0061) afin d'augmenter le montant de 1 024 500 \$ pour un montant total de 2 049 000 \$ et prolonger la période de soutien jusqu'au 31 décembre 2024 - Soutien à la compétence de développement local et régional du Fonds régions et ruralité pour l'année 2024

*Compétence d'agglomération :* Élément du développement économique qu'est toute aide destinée spécifiquement à une entreprise

## 30 – Administration et finances

**30.001** Administration - Accord de principe / Mandat régulier

CE Service de la diversité et de l'inclusion sociale - 1244970001

Approuver, pour l'exercice 2024, les lignes directrices de la Mesure d'aide financière aux OBNL locataires aux fins d'octroyer un soutien financier aux OBNL locataires dans des immeubles non résidentiels imposables, oeuvrant dans les domaines de l'art et de la culture, du développement social ou du sport et des loisirs en appui à la réalisation de leur mission

**30.002** Administration - Accord de principe / Mandat régulier

CE Direction générale, Direction générale adjointe - Qualité de vie - 1246032001

Édicter une ordonnance, en vertu de l'article 34 du Règlement sur la vente et l'utilisation des pesticides (21-041) afin de remplacer le formulaire de demande de permis annuel d'utilisation de pesticides pour usage commercial

**30.003** Administration - Accord de principe / Mandat régulier

CM Service de l'urbanisme et de la mobilité, Direction de la planification et de la mise en valeur du territoire - 1244368003

Demander à Hydro-Québec de procéder à la conception des travaux d'enfouissement des lignes de distribution aériennes longeant la rue Villeray, entre la rue St-Denis et l'avenue De Chateaubriand

**30.004** L'étude de ce dossier s'est déroulée à huis clos

**(CE DOSSIER A ÉTÉ RETIRÉ)**

**30.005** L'étude de ce dossier s'est déroulée à huis clos

**(CE DOSSIER A ÉTÉ RETIRÉ)**

**30.006** Administration - Accord de principe / Mandat régulier

CM Commission de la fonction publique de Montréal - 1246083001

Modifier la rémunération des deux vice-président(e)s de la Commission de la fonction publique de Montréal à un maximum annuel de 20 000 \$ pour chacun(e) des vice-président(e)s, et ce, rétroactivement au 4 décembre 2023

**30.007** Administration - Accord de principe / Mandat régulier

CE Service de l'Espace pour la vie , Jardin Botanique - 1240348004

Accepter le don d'un pin de Wollemi de monsieur Guy Gauthier pour le Jardin botanique de Montréal

**30.008** Administration - Accord de principe / Mandat régulier

CM Service du développement économique , Direction Mise en valeur des pôles économiques - 1249071001

Appuyer le dépôt de candidature de la Feuille de route montréalaise en économie circulaire au Prix du Mérite municipal 2024 du ministère des Affaires municipales et de l'Habitation dans la catégorie Municipalité et développement durable

**30.009** Administration - Accord de principe / Mandat régulier

CM Service de l'urbanisme et de la mobilité , Direction de la planification et de la mise en valeur du territoire - 1247352001

Appuyer le dépôt de candidature du Plan directeur d'aménagement et de développement du quartier Namur-Hippodrome au prix Mérite municipal 2024 du ministère des Affaires municipales et de l'Habitation dans la catégorie Aménagement du territoire et urbanisme

**30.010** Administration - Accord de principe / Mandat régulier

CG Service des affaires juridiques - 1243302002

Approuver la demande à parvenir au ministre de la Justice d'entreprendre le processus nécessaire au lancement d'un avis de sélection aux candidats et candidates à la fonction de juge à la cour municipale de la Ville de Montréal afin de combler trois postes

*Compétence d'agglomération :* Cour municipale

**30.011** Administration - Adhésion / Cotisation

CE Direction générale , Bureau des relations internationales - 1245117007

Autoriser le paiement d'une cotisation de 22 000 \$ pour l'année 2024 à la Fondation du Centre Jacques-Cartier, à même le budget de fonctionnement du Bureau des relations internationales de la Ville de Montréal, et ce, à titre de membre de l'Association du Centre Jacques-Cartier

**30.012** Administration - Déplacements / Frais de séjour et de représentation

CE Service du greffe - 1240843004

Ratifier la dépense de 2 266,82 \$ relative au déplacement de Mme Valérie Plante, mairesse de Montréal, dans le cadre d'une mission économique à Los Angeles (États-Unis) les 20 et 21 mai 2024

**30.013** Administration - Directive / Procédure / Calendrier

CE Service de la culture , Direction du développement culturel - 1247637001

Adopter la mise à jour du document "Procédure d'acquisition d'oeuvres d'art public par donation à la Ville de Montréal"

**30.014** Administration - Nomination de membres

CG Service de la culture - 1248021007

Approuver les nominations au conseil d'administration du Conseil des arts de Montréal de Mathieu Bouchard, à titre de président et de Margaret Archer, à titre de première vice-présidente

*Compétence d'agglomération :* Conseil des Arts

**30.015** Administration - Nomination de membres

CM Conseil Jeunesse - 1247181001

Approuver la nomination de Gaëlle Guillaume à titre de membre du Conseil jeunesse de Montréal (CJM) pour un premier mandat de trois ans, de juin 2024 à juin 2027

**30.016** Administration - Nomination de membres

CE Société d'habitation et de développement de Montréal - 1240845002

Renouveler le mandat de 2 membres au sein du conseil d'administration de la Société d'habitation et de développement de Montréal, soit Julie Chaurette et Marie-Yan Cyr, pour une période de 2 ans / Nommer Jean-Charles Angers et Isabelle Durand au sein du conseil d'administration de la Société d'habitation et de développement de Montréal, pour une période de 2 ans

**30.017** Budget - Autorisation de dépense

CM Service de l'urbanisme et de la mobilité , Direction des projets d'aménagement urbain - 1248848010

Autoriser une dépense maximale de 700 000 \$ pour des travaux de mise à niveau des équipements de préemption ferroviaire sur l'avenue Wilderton, entre la rue Jean-Talon et le chemin Bates - 485 421 \$ pour les équipements et les travaux du Canadien Pacifique Kansas City et 214 579 \$ pour la surveillance et le signaleur en lien avec les travaux de la Ville de Montréal

**30.018** Budget - Budget de fonctionnement / PTI

CE Service de l'urbanisme et de la mobilité , Direction de la planification et de la mise en valeur du territoire - 1245558001

Accorder un budget additionnel de revenus et de dépenses de 429 282 \$ au Service de l'urbanisme et de la mobilité afin de permettre la poursuite des opérations de contrôle automatisé de la circulation, dans le cadre de l'entente signée en 2016 entre la Ville de Montréal et le ministre des Transports et de la Mobilité Durable du Québec (Phase II du programme québécois de contrôle automatisé - projet pilote de coopération municipale)

**30.019** Budget - Virement / Annulation de crédits

CG Service de l'eau , Direction des stratégies et de la performance - 1249966001

Adopter une résolution visant à autoriser l'utilisation partielle des sommes accumulées à la réserve financière eau et égouts de l'agglomération pouvant aller jusqu'à 1 550 000 \$, sommes nécessaires pour permettre au Service de l'eau d'assumer les dépenses à venir d'ici la fin de l'année

*Compétence d'agglomération :* Alimentation en eau et assainissement des eaux

**30.020** Nomination / Désignation d'élus

CG Service du développement économique , Direction Entrepreneuriat - 1248379003

Nommer les représentants de l'agglomération de Montréal au sein du conseil d'administration de Concertation régionale de Montréal

*Compétence d'agglomération :* Élément du développement économique qu'est tout centre local de développement

**30.021** Recours judiciaires et règlement de litiges

CE Service des affaires juridiques , Direction des affaires civiles - 1246250002

Autoriser le règlement hors cour pour la somme de 137 000,00 \$ en capital, intérêts et frais d'une action en dommages intentée par Desjardins assurances générales inc. contre la Ville de Montréal

**30.022** Administration - Déplacements / Frais de séjour et de représentation

CE Service du greffe - 1240843005

Autoriser la dépense estimée à 1 145,78 \$ relative au déplacement de Laurence Lavigne Lalonde, membre du comité exécutif, du 15 au 23 juin 2024, dans le cadre du Sommet urbain de São Paulo qui se tiendra à São Paulo (Brésil)

**30.023** Administration - Accord de principe / Mandat régulier

CE Service de la stratégie immobilière , Direction des transactions - 1249652004

Autoriser la Société de Développement Écoquartier Louvain, à compter de la signature de l'autorisation à cet effet, à débiter des relevés, forages et études de sols en vue de futures acquisitions ainsi que des travaux liés à l'analyse d'un futur réseau thermique urbain dans le cadre du développement du site Louvain Est, situé dans l'arrondissement Ahuntsic-Cartierville délimité par l'emprise ferroviaire du Canadien National au nord, la rue de Louvain Est au sud, la rue Saint-Hubert à l'ouest et l'avenue Christophe-Colomb à l'est et correspondant aux lots 6 481 093, 6 481 094, 6 481 095 et 6 481 096 du cadastre du Québec, cette autorisation étant consentie à titre gratuit

*Compétence d'agglomération :* Acte mixte

**30.024** Administration - Accord de principe / Mandat régulier

CE Société du Parc Jean-Drapeau - 1247862009

Autoriser la Société du parc Jean-Drapeau à octroyer un contrat de services de construction à l'entreprise « Les Constructions H2D inc. » dans le cadre des travaux de restauration, de réaménagement et de mise en valeur du paysage et des ouvrages patrimoniaux du mont Boullé, conformément à l'appel d'offres public 20240219PUBCO, pour une dépense totale de 12 322 099,14 \$, taxes, contingences et incidences incluses - (2 soumissionnaires)

*Compétence d'agglomération :* Annexe du décret - Parc Jean-Drapeau

**30.025** Administration - Déplacements / Frais de séjour et de représentation

CE Service du greffe - 1248545001

Autoriser la dépense estimée à 150 \$ relative à l'achat d'un billet pour la participation de M. Benoit Dorais, vice-président du comité exécutif, responsable de l'habitation, de la stratégie immobilière, de l'évaluation foncière et des affaires juridiques et maire de l'arrondissement du Sud-Ouest, à l'événement de la Fondation La Clé, la Soirée des possibles, un cocktail bénéfique au profit des jeunes des HLM de Montréal qui se tiendra à Montréal le 13 juin 2024, à 17 h.

**30.026** Administration - Accord de principe / Mandat régulier

CM Direction générale , Bureau des relations gouvernementales et municipales - 1247608001

Appuyer le dépôt de la candidature du Parcours Peel, Tsi niion Kwarihò:ten, Nos récits, notre voie, par le Bureau des relations gouvernementales et municipales, au nom de la Ville de Montréal, aux prix du Mérite municipal 2024 du ministère des Affaires municipales et de l'Habitation dans la catégorie Aménagement du territoire et urbanisme

**30.027** Administration - Adhésion / Cotisation

CE Direction générale , Bureau des relations internationales - 1245117002

Autoriser le paiement de la cotisation annuelle de 16 560 euros (environ 24 037,67 \$ CAD en date du 14 février 2024) à Metropolis - Association mondiale des grandes métropoles, incluant la cotisation à l'organisation Cités et Gouvernements Locaux Unis (CGLU), pour l'année 2024

**30.028** Administration - Nomination de membres

CE Service de l'urbanisme et de la mobilité , Direction des projets d'aménagement urbain - 1248848015

Approuver la nomination de Sylvia Morin au poste de présidente du conseil d'administration de BIXI Montréal, jusqu'au 31 décembre 2025

## 40 – Réglementation

### 40.001 Ordonnance - Circulation / Stationnement

CE Service de l'urbanisme et de la mobilité , Direction de la planification et de la mise en valeur du territoire - 1248480005

Édicter, en vertu de l'article 124 du Règlement sur les tarifs (exercice financier 2024) (23-044), une ordonnance relative au stationnement tarifé : stationnement sur rue de type parcojour - nouveaux secteurs

### 40.002 Ordonnance - Domaine public

CE Service de la culture , Direction Cinéma-Festivals-Événements - 1247317009

Approuver des initiatives culturelles / Autoriser l'occupation du domaine public du 3 juin au 3 septembre 2024

### 40.003 Ordonnance - Autre sujet

CE Service de la diversité et de l'inclusion sociale - 1246547001

Édicter une ordonnance en vertu de l'article 128 du Règlement sur les tarifs de la Ville de Montréal (exercice financier 2024) (23-044), afin de permettre un accès gratuit aux installations d'Espace pour la vie soit pour le Biodôme, l'Insectarium, le Jardin botanique et le Planétarium dans le cadre de la Semaine québécoise des familles

### 40.004 Ordonnance - Autre sujet

CE Service de l'Espace pour la vie , Direction de l'exploitation - 1249824008

Édicter une ordonnance en vertu de l'article 128 du Règlement des tarifs de la Ville de Montréal (exercice financier 2024) (23-044) afin d'autoriser l'accès gratuit au Planétarium le 15 juin 2024 à partir de 17 h et le 16 juin 2024 de 10 h à 11 h dans le cadre de l'AstroFest

### 40.005 Ordonnance - Autre sujet

CE Service de la diversité et de l'inclusion sociale - 1246547002

Édicter une ordonnance en vertu de l'article 92 du Règlement sur les tarifs de l'agglomération de Montréal (exercice financier 2024) (RCG 23-028), afin de permettre un accès gratuit à la Biosphère dans le cadre de la Semaine québécoise des familles

Compétence d'agglomération : Annexe du décret - Parc Jean-Drapeau

**40.006** Règlement - Adoption

CM Service de la stratégie immobilière , Direction des transactions - 1239081003

Adopter un règlement intitulé « Règlement sur la fermeture d'une ruelle située au nord de la 8e Avenue entre la rue René-Lévesque et la rue Sainte-Catherine Est, dans l'arrondissement de Rivière-des-Prairies-Pointe-aux-Trembles, aux fins de transfert aux propriétaires riverains »

**40.007** Règlement - Adoption

CM Le Sud-Ouest , Direction de l'aménagement urbain et du patrimoine - 1244334001

Adopter, avec changements, le Règlement modifiant le Plan d'urbanisme de la Ville de Montréal (04-047) relativement au secteur Griffintown

**40.008** Règlement - Adoption

CM Pierrefonds-Roxboro , Direction du développement du territoire et études techniques - 1232640002

Adopter, sans changement, le Règlement modifiant le plan d'urbanisme de la Ville de Montréal (règlement 04-047) afin d'y intégrer le plan particulier d'urbanisme (PPU) du boulevard Saint-Charles de l'arrondissement de Pierrefonds-Roxboro

**40.009** Règlement - Urbanisme

CM Mercier - Hochelaga-Maisonneuve , Direction de l'aménagement urbain et des services aux entreprises - 1237562011

Adopter, en vertu du paragraphe 3 de l'article 89 de la Charte de la Ville de Montréal, métropole du Québec (C-11.4), le Règlement autorisant la démolition du bâtiment situé au 7275, rue Sherbrooke Est, la construction, la transformation, l'occupation de bâtiments à des fins principalement résidentielles et commerciales ainsi que l'aménagement des espaces extérieurs sur le lot numéro 4 636 559 du cadastre du Québec, bordé par les rues Sherbrooke Est, du Trianon, de Boucherville et Pierre-Corneille / Demander au conseil municipal de mandater l'Office de consultation publique de Montréal (OCPM) afin qu'il tienne les assemblées publiques de consultation requises

**40.010** Règlement - Urbanisme

CM Mercier - Hochelaga-Maisonneuve , Direction de l'aménagement urbain et des services aux entreprises - 1237562010

Adopter le Règlement modifiant le Plan d'urbanisme de Montréal (04-047) afin d'ajouter un nouveau secteur numéro 14-T4 apparaissant sur la carte intitulée « La densité de construction » sur un emplacement situé à l'angle nord-est des rues Sherbrooke Est et du Trianon / Demander au conseil municipal de mandater l'Office de consultation publique de Montréal (OCPM) afin qu'il tienne les assemblées publiques de consultation requises

**40.011** Règlement - Autre sujet

CM Direction générale , Direction générale adjointe - Qualité de vie - 1229066001

Adopter le Règlement modifiant le Règlement sur la vente et l'utilisation des pesticides (21-041-2) visant à élargir la restriction d'utilisation de certains pesticides aux terrains de golf et à permettre aux corridors de transport ferroviaire d'utiliser certains pesticides pour des raisons de sécurité de leur réseau

**40.012** Toponymie

CM Service de l'urbanisme et de la mobilité , Direction de la planification et de la mise en valeur du territoire - 1244521004

Renommer « Bibliothèque Éliane-Labastrou » la bibliothèque située au 500, montée de l'Église, à L'Île-Bizard et connue comme la bibliothèque de L'Île-Bizard, et nommer « Édifice Pierre-Paiement » l'édifice public situé au 15795, boulevard Gouin Ouest, à Sainte-Genève, dans l'arrondissement de L'Île-Bizard-Sainte-Genève

**40.013** Toponymie

CM Service de l'urbanisme et de la mobilité , Direction de la planification et de la mise en valeur du territoire - 1244521002

Renommer « rue Madeleine-Juneau » la partie de la rue du Parc-Marguerite-Bourgeois située du côté sud du parc Marguerite-Bourgeois, dans l'arrondissement du Sud-Ouest

**40.014** Toponymie

CM Service de l'urbanisme et de la mobilité , Direction de la planification et de la mise en valeur du territoire - 1244521005

Renommer « passage de Percé » la rue de Percé, dans l'arrondissement de LaSalle

**40.015** Urbanisme - Certificat de conformité

CG Service de l'urbanisme et de la mobilité , Direction de la planification et de la mise en valeur du territoire - 1248845003

Approuver la conformité aux objectifs du Schéma d'aménagement et de développement de l'agglomération de Montréal du projet du Centre intégré universitaire de santé et de services sociaux du Centre-Ouest-de-l'Île-de-Montréal visant à construire une nouvelle pharmacie et à mettre aux normes certains équipements mécaniques sur le site de l'Hôpital général juif de Montréal

*Compétence d'agglomération :* Cas où la municipalité centrale a succédé à une municipalité régionale de comté ou à une communauté urbaine, toute autre matière sur laquelle la compétence appartient à la municipalité centrale et appartenait, en vertu d'une disposition législative, à l'organisme auquel la municipalité a succédé

**40.016** Urbanisme - Autre sujet

CM LaSalle , Direction de l'aménagement urbain et des services aux entreprises - 1239255037

Verser dans le domaine public de l'arrondissement de LaSalle, à des fins de parc, un terrain utilisé à des fins de stationnement public, correspondant au lot 1 079 572 du cadastre du Québec

**40.017** Urbanisme - Autre sujet

CM Service de l'urbanisme et de la mobilité , Direction de la planification et de la mise en valeur du territoire - 1248219001

Adopter le Règlement révisant le Plan d'urbanisme de la Ville de Montréal et son document complémentaire » en le remplaçant par le « Plan d'urbanisme et de mobilité 2050 » / Déclarer que le document de vision territoriale intitulé « Projet de ville : vers un plan d'urbanisme et de mobilité » est remplacé par le « Plan d'urbanisme et de mobilité 2050 » / Autoriser le greffier à transmettre à toute municipalité, dont le territoire est compris dans le territoire de l'agglomération de Montréal et contigu à ce territoire, ainsi qu'à tout centre de services scolaire et toute commissions scolaire, dont le territoire est compris dans le territoire de la Ville, une copie conforme du projet de règlement et de la résolution / Mandater l'Office de consultation publique de Montréal (OCPM) afin de mener la consultation publique

**40.018** Règlement - Adoption

CM Service du greffe - 1243599003

Adopter le Règlement modifiant le Règlement sur le traitement des membres du conseil (02-039) aux fins de remplacer la formule d'indexation et de suspendre toute indexation pour l'exercice financier de 2024

**40.019** Règlement - Adoption

CG Service du greffe - 1243599004

Adopter le Règlement modifiant le Règlement sur le traitement des membres du conseil d'agglomération et des membres des commissions et comités du conseil d'agglomération (RCG 06-053) aux fins de remplacer la formule d'indexation et de suspendre toute indexation pour l'exercice financier de 2024

*Compétence d'agglomération :* Acte mixte

**40.020** Ordonnance - Autre sujet

CE Service des ressources humaines , Direction rémunération globale et systèmes d'information R.H. - 1244124004

Édicter, en vertu de l'article 2 du Règlement modifiant le Règlement sur les services (22-017), une ordonnance fixant la date d'entrée en vigueur du règlement le 15 juin 2024

**40.021** Règlement - Urbanisme

CM Anjou , Direction de l'aménagement urbain et des services aux entreprises - 1238770005

Adopter, avec changements, en vertu du paragraphe 3 de l'article 89 de la Charte de la Ville de Montréal, le Règlement autorisant l'agrandissement du bâtiment commercial situé au 7500, boulevard des Galeries-d'Anjou afin d'ajouter une composante résidentielle au site (P-23-042)

## 50 – Ressources humaines

### 50.001 Nomination

CM Service des ressources humaines , Direction attraction et acquisition de talents - 1247520003

Renouveler le mandat de l'Ombudsman de la Ville de Montréal, pour une période de quatre ans, à compter du 3 août 2024

### 50.002 Nomination

CM Service des ressources humaines , Direction attraction et acquisition de talents - 1247022002

Approuver la nomination de la présidente ou du président de l'Office de consultation publique de Montréal, pour un contrat d'une durée de quatre ans, à compter de la date du conseil municipal ou de toute autre date déterminée entre les parties

## 60 – Information

### 60.001 Dépôt

CG Service de l'environnement , Direction de la gestion des matières résiduelles - 1242937001

Déposer le bilan 2023 de la gestion des matières résiduelles de l'agglomération de Montréal et la reddition de compte du Plan directeur de gestion des matières résiduelles 2020-2025

*Compétence d'agglomération :* Élimination et la valorisation des matières résiduelles, ainsi que tout autre élément de leur gestion si elles sont dangereuses, de même que l'élaboration et l'adoption du plan de gestion de ces matières

### 60.002 Dépôt

CM Service de l'eau , Direction de la gestion des actifs - 1247271001

Déposer le bilan annuel 2023 du plan d'action de remplacement des entrées d'eau en plomb sur le territoire de la Ville de Montréal

### 60.003 Dépôt

CM Office de consultation publique de Montréal - 1245487004

Déposer le rapport de la consultation publique tenue par l'OCPM sur le projet immobilier Les Halles d'Anjou

### 60.004 Dépôt

CM Service du greffe - 1249671001

Déposer le rapport d'activités 2023 du Comité consultatif en reconnaissance

### 60.005 Dépôt

CM Office de consultation publique de Montréal - 1245487005

Déposer le rapport annuel 2023 de l'Office de consultation publique de Montréal (OCPM)

### 60.006 Dépôt

CE Service de l'urbanisme et de la mobilité , Direction des projets d'aménagement urbain - 1248848011

Prendre acte du dépôt des états financiers 2023 de BIXI Montréal

## 70 – Autres sujets

**70.001** Levée de la séance

CE Direction générale , Cabinet du directeur général

Levée de la séance